

1958-11-16

AFSENDER

Werner Höll

MODTAGER

Arthur Køpcke

FAKTA

Dokumenttype:

Brev

Sprog:

tysk

Afsendersted:

Reutlingen

Modtagersted:

København

Omtalte personer:

Egon Karl Nicolaus

Omtalte steder:

København

Arkivplacering:

Aros, Arthur Køpckes Arkiv

DOKUMENTINDHOLD

Höll takker for brev fra Køpcke. Han sender 6 gouacher nu og senere, i begyndelsen af december, vil han sende yderligere to ruller med gouacher og tegninger. På Køpckes foranledning har han sat priserne meget lavt i håb om salg. Han takker for invitationen til Nicolaus' udstilling og spørger, om Køpcke vil kunne sende nogle invitationer til Hölls udstilling til forskellige adresser. En af hans bekendte, en forretningsmand som samler på moderne kunst, vil komme til København i januar og måske opsøge galleriet.

TRANSSKRIFTION

Reutlingen, 16 XI 58

[anden håndskrift - form. Køpckes]

an: incl. gouaches

19. nov.

svar 19-nov

Sehr geehrter Herr Køpcke
für Ihren Brief danke ich
Ihnen sehr & sende Ihnen mit
gleicher Post 6 Gouachen:

- | | | |
|--------------------------|----|------|
| 1. Bild mit roten Dunkel | DM | 80.- |
| 2. Schwarze Fahnen | " | 80.- |
| 3. Rotes Bild | " | 80.- |
| 4. Schwarze Gestalten | " | 80.- |
| auf blauem Grund | | |
| 5. Weisse Mitte | " | 60.- |
| 6. Aufsteigender Rot | " | 60.- |

(Ein Klebefalz an der 3. Ecke ist
daran, bitte befeuchten & befestigen)

2 weiteren Rollen mit Gouachen
& Zeichnungen schicke ich Anfang
Dezember ab, zugleich mit der Kiste,
so dass Sie die Bildern alle spätestens
Mitte Dezember haben. Hoffentlich
klappt mit dem Zoll!

Die Preisen für Gouachen
& Zeichnungen habe ich (auf
Ihren Vorschlag) sehr niedrig
angesetzt, die meisten werden 50. 60.-
DM kosten & so hoffe ich mit Ihnen

dass Sie etwas davon verkaufen
können. Würden Sie mir bitte gleich
nach Empfang der Rolle Nachricht
geben, wie sie angekommen ist?
Für die Einladungskarte zur
Ausstellung von Nicolaus danke
ich Ihnen & wünsche ihren Bildern
grossen Erfolg.

Vielleicht darf ich Namen &
einige Adressen von Bekannten
geben für den ? [utydeligt] & der Karten
zu meine Ausstellung, zu dessen
Orientierung. Natürlich sind kaum
einer die lange Reise machen,
auch für mich ist es ein bisschen
weit. Aber es ist möglich, dass ein
Bekannter von mir Sie aufsucht
der in Januar geschäftlich in
Kopenhagen zu tun hat: der
Verkaufsleiter einer Textilfirma,
deren ? [utydeligt] Sammler mod.
Kunst sind.

Nun wünsche ich Ihnen ein
guter Weihnachtsgeschäft [?] &
ich grüsse Sie freundlichs.

Werner Höll

[anden håndskrift - Køpckes]

ausstellung von 30.- Dec. 58 bis 14 Jan 59

an: incl. Sonates

19. Nov

Reutlingen, 16. XI. 88

Son 19. Nov

Sehr geehrter Herr Kapelle,
für Ihren Brief danke ich
 Ihnen sehr & sende Ihnen mit
 gleicher Post 6 Sonates:

1. Bild mit rotem Punkt DM. 80.-
2. Schwarze Faden " 80.-
3. Rotes Bild " 80.-
4. Schwarze Faden " 80.-
auf blauem Grund
5. Weiße Mitte " 60.-
6. Aufsteigender Rot " 60.-

(Ein Klebefalz an der 3. Ecke ist
daran, 6te befeuchten & befestigen)

2 weitere Rollen mit Sonates
& Zeichnungen schicke ich Anfang
Dezember ab, zugleich mit der Karte,
so daß Sie die Rollen alle spätestens
Mitte Dezember haben. Hoffentlich
klappt es mit dem Zoll!

Die Preise für Sonates
& Zeichnungen habe ich (auf
Ihren Vorschlag) sehr wieder an-
gesetzt, die meisten werden 50.- 60.-
DM. kosten & so hoffe ich mit Ihnen

Dass Sie aber davon zurück zu
kommen. Würden Sie mir bitte gleich
nach Empfang der Rolle Nachricht
geben, wie Sie auskommen ist?

Für die Einladungs Karte zur
Ausstellung von Nicolaus Dante
ich Ihnen die besten Wünsche
für den Erfolg.

Vielleicht darf ich Ihnen auch
einige Adressen von Bekannten
geben für den Kurs H. der Karten
zu meiner Ausstellung, für deren
Orientierung. Natürlich sind keine
mehr die lange Reise machen,
auch für mich ist es ein bisschen
weit. Aber es ist möglich, dass ein
Bekannter von mir Sie aufsucht
der eine familiäre Geschäftlich im
Kopiebogen für Sie hat: der
Vater auf der einen Titelform
sind zu haben Sammler und
Künstler sind.

Nun wünsche ich Ihnen ein
gutes Weihnachtsfest und
grüße Sie freundlichst

Lebens Hölle.

Ausstellung vom 30. Dec. bis 14. Jan. 1900